

వరమ కరుణామయుడు అపార కృపాశీలుడు అయిన అల్లాహో పేరుతో

36. యాసీన్ సూరా పరిచయం

సూరహో యాసీన్ మక్కాలో అవతరించబడింది. ఇందులో 83 వాక్యాలు, 5 రుకూలు ఉన్నాయి. గమనార్థ విషయం ఏమిటంటే, ముహమ్మద్ ప్రవక్త (స) దైవదౌత్యం విషయంలో తప్ప మరే విషయంలోనూ అల్లాహో ఖుర్జాన్‌పై ప్రమాణం చేయలేదు. ఇలా ఆయన గౌరవార్థం చేయబడింది.

అవిశ్యాసులు మహోప్రవక్త (స)ను నీవు దైవప్రవక్తవు కాదు అని వ్యతిరేకించేవారు. (అర్థాద్ : 43). దీన్ని ఖండిస్తూ అల్లాహో నిస్సందేహంగా నీవు అల్లాహో ప్రవక్తవు అని ధృవీకరించాడు. అంతేకాక నీవు సన్మార్గంపై ఉన్నావని, ఈ ఖుర్జాన్ అల్లాహో తరఫున అవతరించబడిందని, ఎట్టి పరిస్థితుల్లోనూ అల్లాహోయే ప్రాబల్యం గలవాడని, దీన్ని ప్రవక్త (స) పరించి మక్కా అవిశ్యాసులను దైవ శిక్ష పట్ల హెచ్చరించాలని ఆదేశించటం జరిగింది.

గమనించదగిన విషయం ఏమిటంటే, ఇస్లాయిల్ (అ) తర్వాత సుదీర్ఘకాలంగా దైవప్రవక్తగా ఎవరినీ పంపడం జరుగలేదు. అందువల్ల వారు సృష్టికర్తల, సృష్టితాల హక్కుల్ని మరచిపోయారు. ఘలితంగా ఈర్వా ద్వేషాల్లో, ఉపద్రవాల్లో నిమగ్నమయి పరలోక తిరస్కారం వంటి పాపకార్యాలకు గురి అవుతున్నారని విశదపర్చటం జరిగింది.

36. యాసీన్

ఆయతులు : 83

అవతరణ : మక్కాలో

వరమ కరుణామయుడు అపార కృపాశీలుడు అయిన
అల్లాహో పేరుతో

(1) యాసీన్. (2) వివేకవంతమైన ఖుర్జాన్ సాక్షిగా!
(3) నీవు నిశ్చయంగా దైవప్రవక్తలలోని వాడవు.
(4) రుజుమార్గంలో ఉన్నావు. (5) శక్తిమంతుడూ,
కరుణామయుడూ అయినవాడు అవతరింపజేసినది
(ఈ ఖుర్జాన్). (6) నీవు ఒక జాతిని హెచ్చరిం
చేందుకు దాని పూర్వీకులు హెచ్చరించబడని
కారణంగా అప్రధకు గురిఅయి ఉన్నారు. (7) వారిలో
అనేకులు శిక్ష నిర్ణయానికి అర్పులయ్యే ఉన్నారు.
కనుకనే వారు విశ్వసించటం లేదు. (8) మేము
వారి మెడలలో పట్టాలు వేశాము. వాటివల్ల వారు
గడ్డాల వరకు బంధించబడ్డారు. అందుకని వారు
తలను ఎత్తి నిలుచున్నారు.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يٰ يٰسٰءَ

وَالْقُرْآنِ الْحَكِيمِ

إِنَّكَ لِمِنَ الْمُرْسَلِينَ

عَلٰى صَرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ

تَذَكِّرُ لِلْعَزِيزِ الرَّحِيمِ

لِتُنذِيرَ قَوْمًا مَمَّا أُنذِرَ أَبَاوْهُمْ فَهُمْ غَفِلُونَ

لَقَدْ حَقَّ الْقَوْلُ عَلَىٰ أَكْثَرِهِمْ فَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ

إِنَّا جَعَلْنَا فِي أَعْنَاقِهِمْ أَغْلَلًا فَهُمْ إِلَى الْأَذْقَانِ

فَهُمْ مُقْبَحُونَ

(9) మేము వారి ముందూ, వెనుక గోడలను నిలబెట్టి ఉంచాము. మేము వారిని కపివేశాము. ఇక వారికి ఏమీ తోచదు. (10) నీవు వారిని హెచ్చరించినా, హెచ్చరించకపోయినా వారికి ఒకడటే; వారు విశ్వసించరు. (11) నీవు హితహోధను అనుసరించేవాణ్ణి మాత్రమే, కరుణామయుడైన దేవణ్ణి చూడకుండానే భయపడేవాణ్ణి మాత్రమే హెచ్చరించగలవు. అతనికి క్షుమాభిక్ష, గొప్ప ప్రతిఫలమూ లభిస్తాయనే శుభవార్త ఇప్పు. (12) మేము నిశ్చయంగా మృతులను బ్రతికిస్తాము. వారు చేసే పనులన్నింటినీ మేము నమోదు చేస్తానే ఉన్నాము. వారు తమ వెనుక విధిచివెళ్ళిన చిహ్నాలను కూడా మేము నమోదు చేస్తా ఉన్నాము. ప్రతి విషయాన్ని మేము ఒక స్పష్టమైన గ్రంథంలో ప్రాసిపెట్టి ఉంచాము. (13) ఉదాహరణగా వారికి ఆ పట్టణవాసుల గాధను వినిపించు. అక్కడకు దైవప్రవక్తలు వచ్చినప్పటి గాధను. (14) మేము వారి వద్దకు ఇద్దరు ప్రవక్తలను పంపాము. వారు ఆ ఇద్దరినీ అసత్యవాదులుగా తిరస్కరించారు. తరువాత మేము వారికి సహాయంగా మూడో ప్రవక్తను పంపాము. వారందరూ, ‘మేము నీ వద్దకు దైవప్రవక్తలుగా పంపబడ్డాము’ అని అన్నారు. (15) పట్టణవాసులు ఇలా అన్నారు, “మీరు మాలాంటి మానవులు తప్ప మరేమీ కారు. కరుణామయుడైన దేవుడు దేనిని కూడా అవతరింపజేయలేదు, మీరు కేవలం అబద్ధం పలుకుతున్నారు.” (16) దైవప్రవక్తలు ఇలా అన్నారు, “మేము నిశ్చయంగా మీ వద్దకు దైవప్రవక్తలుగా పంపబడిన విషయాన్ని మా ప్రభువు ఎరుగును. (17) స్పష్టంగా సందేశాన్ని అందజేయటం తప్ప మాపై మరో బాధ్యత ఏదీ లేదు. (18) పట్టణవాసులు ఇలా అన్నారు, “మేము మిమ్మల్ని ఒక దుశ్శకునంగా పరిగణిస్తున్నాము. మీరు ఈ పనిని మానుకోకపోతే, మేము మిమ్మల్ని రాళ్ళతో కొట్టి చంపేస్తాము. మీరు మా తరపు నుండి అత్యంత బాధాకరమైన శిక్షను పొందుతారు.”

وَجَعَلْنَا مِنْ بَيْنِ أَيْدِيهِمْ سَلَّا وَمِنْ حَلْفِهِمْ
سَلَّا فَأَعْشَيْنَاهُمْ فَهُمْ لَا يُبَصِّرُونَ ﴿9﴾

وَسَوْءَاءٌ عَلَيْهِمْ إِنْذَرْتَهُمْ أَمْ لَمْ تُنذِرْهُمْ لَا
يُؤْمِنُونَ ﴿10﴾

إِنَّمَا تُنذِرُ مَنِ اتَّبَعَ الذِّكْرَ وَخَشِيَ الرَّحْمَنَ
بِالْغَيْبِ فَبَيْشُرُهُ مَغْفِرَةً وَآجِرٌ كَرِيمٌ ﴿11﴾

إِنَّمَا نَحْنُ نُحْيِ الْمَوْتَىٰ وَنَكْسِبُ مَا قَدَّمُوا وَأَثْارُهُمْ وَكُلَّ
شَئِءٍ أَحْصَيْنَاهُ فِي إِمَامٍ مُّبِينٍ ﴿12﴾

وَاصْرِبْ لَهُمْ مَثَلًا أَصْحَابُ الْقَرْيَةِ إِذْ جَاءَهَا
الْهُمَرُ سَلُونَ ﴿13﴾

إِذْ أَرْسَلْنَا إِلَيْهِمْ أَشْيَانِ فَكَذَبُوهُمَا فَعَزَّزَنَا
بِشَالِيلٍ فَقَالُوا إِنَّا إِلَيْكُمْ مُّرْسَلُونَ ﴿14﴾

قَالُوا مَا أَنْتُمْ إِلَّا بَشَرٌ مِّثْلُنَا وَمَا آتَنَّ
الرَّحْمَنُ مِنْ شَئِءٍ إِنْ أَنْتُمْ إِلَّا تَكْذِبُونَ ﴿15﴾

قَالُوا رَبُّنَا يَعْلَمُ إِنَّا إِلَيْكُمْ لَمُرْسَلُونَ ﴿16﴾

وَمَا عَلِيَّنَا إِلَّا الْبَلْغُ الْمُبِينُ ﴿17﴾

قَالُوا إِنَّا تَطْهِيرَنَا بِكُمْ لَيْسَ لَهُمْ تَنْتَهِيَ الْتَّرْجُمَنَكُمْ
وَلَيَمَسَّنَّكُمْ مِّثْنًا عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿18﴾

(19) దానికి దైవప్రవక్తలు ఇలా అన్నారు, “మీ దుశ్శకునం స్వయంగా మీ వెంటే ఉంది. మీకు హితబోధ చేయటం వల్లనేగా మీరు ఇలా మాట్లాడుతున్నారు? అనలు విషయం, మీరు హద్దులను దాటుతున్నారు. (20) ఇంతలోనే పట్టణంలోని ఒక మారుమూల ప్రాంతం నుండి ఒక వ్యక్తి పరుగెత్తకుంటూ వచ్చి ఇలా అన్నాడు, “నా జాతి ప్రజలారా! దైవప్రవక్తలను అనుసరించండి. (21) మీ నుండి ఏ ప్రతిఫలమూ కోరని వారిని, సత్యమార్గంలో ఉన్న వారిని అనుసరించండి.

قالُوا طَّاٰرِكُمْ مَعْكُمْ إِنْ ذَكْرُتُمْ بَلْ
أَنْتُمْ قَوْمٌ مُّسَرِّفُونَ ﴿19﴾

وَجَاءَ مِنْ أَقْصَا الْمَدِينَةِ رَجُلٌ يَسْعَى قَالَ يَقُولُ
اتَّبِعُوا الْمُرْسَلِينَ ﴿20﴾

اتَّبِعُوا مَنْ لَا يَسْكُنُ كَمْ أَجْرًا وَهُمْ مُّهْتَدُونَ ﴿21﴾

1 - 21 వాక్యాల వివరణలు

వాక్యాల సంబంధం : ఈ వాక్యాల్లో ముహమ్మద్ (స) అల్లాహ్ ప్రవక్త అని ధృవీకరించబడింది. అందుకు వివేకవూరితమైన ఈ ఖుర్జాన్ సాక్షం అని స్పష్టపరచబడింది. ఏ మానవుడూ ఇలాంటి ఖుర్జాన్ని తీసుకురాలేదు. ఈ ఖుర్జాన్ అల్లాహ్ గ్రంథం అని, దీన్ని బోధిస్తున్నవారు అల్లాహ్ ప్రవక్త అని ధృవీకరించబడింది. ఏమరుపాటుకు గురైన వారిని మేల్కొల్పుటానికి అవిశ్యాసానికి, పాపాలకు గురయిన వారిని హెచ్చరించటానికి ఈ ఖుర్జాన్ అవతరింపజేయబడింది. విగ్రహాధన నుండి, పాపాలనుండి పశ్చాత్తాపం చెంది, విశ్వసించి సత్యార్థాలు చేయాలని సలహా ఇవ్వబడింది. ఖురైష్ ప్రజలు గుణపారం నేర్చుకోవటానికి ఒక పట్టణవాసుల గాధను పేర్కొనటం జరిగింది. ఈ పట్టణవాసుల తైపు అల్లాహ్ ఇద్దరు ప్రవక్తలను పంపాడు. అక్కడి ప్రజలు వారి మాట వినలేదు. అప్పుడు వారిద్దరినీ సమర్థించటానికి ఒక మూడవ వ్యక్తిని అల్లాహ్ ఉధృవింపజేశాడు. కానీ ఆ ప్రజలు అతని మాటలను కూడా పట్టించుకోలేదు. ఈ ప్రజలను హెచ్చరించటానికి బహిర్గతం అయిన సూచనలను ప్రవక్తల అపశకునాలుగా పేర్కొన్నారు. ఈ నేరానికి వారిపై రాళ్ళు రువ్వడం జరుగుతుందని, చివరికి అల్లాహ్ దైవశిక్ష ద్వారా వారినీ, వారి పట్టణాన్ని సర్వసాశనం చేశాడని పేర్కొనటం జరిగింది.

వాక్యాల వ్యాఖ్యానం :

యాసీన్ గురించి ధర్మవేత్తల్లో భేదాభిప్రాయాలున్నాయి. కొందరు యాసీన్ అంటే ‘ఓ మానవుడా!’ అని భావిస్తున్నారు. సయాద్ బిన్ జుబైర్ మొదలైన వారు ఇది ప్రవక్త (స) పేర్లలో ఒక పేరని భావిస్తున్నారు. అంటే ‘ఓ యాసీన్! నిస్సందేహంగా నీవు దైవప్రవక్తలలో ఒకడవు. అయితే అబూబకర్ దీని అర్థం మానవుల నాయకుడుగా భావిస్తున్నారు. దీని తరువాత అల్లాహ్ ఖుర్జాన్పై ప్రమాణం చేశాడు.

సభ్యాష్ అభిప్రాయం :

“అల్లాహ్ ముహమ్మద్(స) దైవదౌత్యాన్ని గురించి తప్ప మరెవరి దైవదౌత్యాన్ని గురించి కూడా ఖుర్జాన్పై ప్రమాణం చేయలేదు, ఇలా ప్రవక్త (స) గౌరవార్థం చేయబడింది” అన్నారు.

అవిశ్యాసులు ప్రవక్త (స)ను నీవు దైవప్రవక్తవు కావు అని వ్యతిరేకించేవారు. దీన్ని గురించి సూరె రాత్రి 34వ వాక్యాలో పేర్కొనడం జరిగింది. అయితే అల్లాహ్ దీన్ని ఖండించాడు. (త్రైసురురప్పున్)

ఇక్కడ జాతి అంటే అరబ్బులు అని అర్థం. అంటే వారిలో ఇంతకు ముందు ప్రవక్తగాని, సందేశహరుడుగానీ రాలేదు. అరబ్బులకు అంటే ఇతరులకు నర్తించదు అని అర్థం కాదు.

అంటే చాలామంది విశ్వసించరు. దీని అర్థం చాలామంది నరకానికి పోతారు. అంటే వారు విశ్వసించరని అల్లాహ్ తన గ్రంథంలో రాసి ఉంచాడు. అందువల్ల వారు ఇప్పుడు అల్లాహ్ నూ విశ్వసించనూ లేదు. ఆయన ప్రవక్తలను ధృవీకరించనూ లేదు. అంటే పుట్టుకతోనే దురదృష్టాన్ని కలిగి ఉన్నవారికి సన్నార్థం లభించటం సాధ్యం కాదు.

9 : అంటే మేము వారికి నలువైపుల నుండి గోడలను నిర్మించాము. అందువల్ల వారు సత్యాన్ని చూడలేక అనుమానాలకు, అపార్థాలకు గురి అవుతూ, తచ్ఛాడుతున్నారు. వారి కళ్ళపై తెరలు క్రమ్యకున్నాయి. మరి వారు సన్నార్థం ఎలా పొందగలరు? దాన్నండి ఎలా లాభం పొందగలరు?

ముహమ్మద్ (స) కనబడితే నేను ఇలా చేస్తాను, అలా చేస్తాను అని అబూజహాల్ పలికేవాడు. అప్పుడు ఈ వాక్యం అవతరించబడింది. అల్లాహ్ మహిమ వల్ల ముహమ్మద్ వారికి కనిపించేవారు కాదు. అబూ జహాల్ ముహమ్మద్ (స) ఎక్కడున్నారు, ఎలా ఉన్నారు? అని అడుగుతూ తిరిగేవాడు. (ఇబ్న్ జరీర్)

10 : వారు అవిశ్వాసాన్ని ఎన్నుకున్నారు, కనుక వారి హృదయాలపై అల్లాహ్ ముద్రవేశాడు. ఇప్పుడు హితబోధలు, సలహోలు వారిని ప్రభావితం చేయలేవు. వారిని హెచ్చరించటం, హెచ్చరించకపోవటం రెండు సమానమే. (యూనున్ : 69, 79ని చూడండి) (తఫ్ఫీర్ ఇబ్న్ కసీర్)

చాలా కాలం ప్రభావం చూపే కర్మలు :

అబూ సయాద్ ఖుద్రీ (రజి) ఉల్లేఖనం : “సలమా తెగవారు మదీనాలోని ఒక వీధిలో ఉండేవారు. ఆ తరువాత వారు మస్జిద్కి దగ్గరగా స్థిరపడాలని నిర్దయించుకున్నారు. అప్పుడు ఈ వాక్యం అవతరించింది. వారిని ఉద్దేశించి ప్రవక్త (స) మీ అడుగుజాడలు కూడా ప్రాయబడుతున్నాయి. అందువల్ల మీరు మస్జిద్కి దగ్గరగా నివాసమండనవసరం లేదు” అని అన్నారు. (తిర్యక్)

అబూ హురైర్ (రజి) ఉల్లేఖనం : ప్రవక్త (స) ఇలా ప్రవచించారు : “మనిషి మరణించటంతోనే అతని ఆచరణ సమాప్తమవుతుంది. కానీ మూడు రకాల పుణ్యాలు పొందుతూ ఉంటాడు. ప్రజలకు ఉపయోగపడుతుండే సత్యార్థాలు, ఉపయోగపడే జ్ఞానం, అతని గురించి ప్రార్థించే ఉత్తమ సంతానం.” (తైసీర్ ఖుర్జెన్)

ఈ అవిశ్వాసులకు ఘూర్చేకుల గాధలను వినిపించచుని, వాటి ద్వారా గుణపారం నేర్చుకుంటారని ప్రవక్త (స)ను ఆదేశించటం జరిగింది. వారు తమ ప్రవక్తలను తిరస్కరించారని, ఘలితంగా దైవ శిక్షకు గురయ్యారని హెచ్చరించబడింది.

14 : అంటే మొదట మేము ఇద్దరు ప్రవక్తలను పంపాము. కానీ ప్రజలు వారిని ధిక్కరించారు. ఆ తరువాత మేము మూడవ ప్రవక్తనూ పంపి వారిని సమర్థించాము. కానీ ఆ అవిశ్వాసులు మీరు మాలాంబి మానవులే కదా! మరి మిమ్మలే ఎందుకు ప్రవక్తలుగా ఎన్నుకోవటం జరిగింది? మీపై దైవవాణి అవతరిస్తే, మరి మాపై కూడా దైవవాణి అవతరించాలి. మీరు దైవప్రవక్తలే అయితే మీరు దైవదూతలు అయి ఉండాలి. మానవులు కాకూడదు అని అడ్డు ప్రశ్నలు వేస్తూ తిరస్కరానికి దిగారు. అయితే తిరస్కరించిన అనేక జాతులు ఇలాంటి వ్యధులే వేసేవారు. (తగాబున్ -6ని చూడండి)

దైవప్రవక్తలు స్పష్టమైన నిదర్శనాలు, సూచనలు తీసుకొని వచ్చేవారు. కానీ అవిశ్వాసులు ఈ సామాన్య మానవుడు మాకు మార్గం చూపుతాడా? అని ఎగత్తాళి చేసేవారు. ప్రజలు వారి దైవదౌత్యంపై ఆశ్చర్యం వ్యక్తం చేసేవారు. చివరికి తిరస్కరించారు.

ప్రవక్తల సమాధానం :

మీ అపశకునం మీ షైపునకే త్రిపిగొట్టటం జరుగుతుందని ప్రవక్తలు సమాధానం ఇచ్చారు. అల్ ఆరాఫ్ 131ని చూడండి. గుర్తుంచుకోండి వారి అపశకునం అల్లాహ్ వద్దనే ఉంది. ఇంకా ఇలా అన్నారు : “మేము మీకు హితబోధ చేశాము. దైవసందేశాన్ని అందజేశాము. దానికి ప్రతిఫలంగా మీరు ఇలాంటి మాటలు పలికారు. మమ్మల్ని పోచ్చరించారు. మేము మిమ్మల్ని హితబోధ చేస్తుంటే మీరు మమ్మల్ని అపశకునంగా భావిస్తున్నారు. ఇది చాలా అన్యాయం. మీరు అల్లాహ్ హాద్దులను అతిక్రమిస్తున్నారు. అన్యాయంగా ప్రవర్తిస్తున్నారు అని ప్రవక్తలు సమాధానం ఇచ్చారు.

(22) నన్ను ఎవరు సృష్టించారో, మీరంతా ఎవరి వైపునకు మరలిపోనున్నారో, ఆయననే నేనెందుకు ఆరాధించకూడదు? (23) ఆయనను వదలి నేను ఇతరులను ఆరాధ్యులుగా చేసుకోవాలా? వాస్తవానికి ఒకవేళ ఆ కరుణామయుడు నాకేడైనా నష్టం కలిగించదలిస్తే నాకు వారి సిఫారసు ఏ విధంగానూ ఉపయోగపడదు. వారు నన్ను విడిపించనూ లేదు. (24) ఒకవేళ నేను అలా చేస్తే, సృష్టమైన మార్గభ్రష్టతకు గురవుతాను. (25) నేను మీ ప్రభువును విశ్వసించాను. కనుక మీరు కూడా నా మాటలను వినండి.” (26) చివరకు వారు అతన్ని చంపివేశారు. ఆ వ్యక్తితో, “స్వర్గంలో ప్రవేశించు” అని పలుకబడింది. (27) అతను ఇలా అన్నాడు, “నా ప్రభువు ఏ విషయం పట్ల నన్ను క్షమించి, గౌరవనీయులలోకి చేర్చాడో, నా జాతి వారికి తెలిస్తే ఎంత బాగుండేది?” (28) అతని తరువాత అతని జాతి మీదకు మేము ఆకాశం నుండి ఏ సైన్యాన్ని దించలేదు. సైన్యాన్ని పంపే అవసరం కూడా మాకు లేదు. (29) కేవలం ఒక ప్రేలుడు మాత్రమే సంభవించింది. అంతే వారంతా ఒకేసారి ఆరిపోయారు. (30) దానుల స్థితి చాలా శోచనీయంగా ఉంది. వారి వద్దకు ఏ దైవప్రవక్త వచ్చినా, వారు అతన్ని ఎగతాకే చేశారు. (31) మేము వారికి పూర్వం ఎన్నో జాతులను నాశనం చేసిన విషయాన్ని వారు చూడలేదా? తరువాత అవి మళ్ళీ ఎన్నడూ వారి వద్దకు తిరిగి రాని విషయాన్ని కూడా వారు గమనించలేదా? (32) వారందరూ ఒకరోజు మా ముందు హజరు కావలసి ఉన్నది.

وَمَا لِي لَا أَعْبُدُ الَّذِي فَطَرَنِي وَالَّذِي هُوَ جَعُونَ ﴿22﴾

أَتَتَّخِدُ مِنْ دُونَهُ أَلِهَةً إِنْ يُرِدُنَ الرَّحْمَنُ بِضُرِّ لَا
تُغْنِ عَنِي شَفَاعَتُهُمْ شَيْئًا وَلَا يُنْقِدُونَ ﴿23﴾

إِنِّي إِذَا لَغَى ضَلَّلٌ مُّبِينٌ ﴿24﴾

إِنِّي أَمْنَثُ بِرَبِّكُمْ فَإِسْمَاعُونٌ ﴿25﴾

قَبِيلَ ادْخُلِ الْجَنَّةَ قَالَ يَلَيْتَ قَوْمِي يَعْلَمُونَ ﴿26﴾

بِمَا غَفَرَ لِي رَبِّي وَجَعَلَنِي مِنَ الْمُكَرَّمِينَ ﴿27﴾

وَمَا آتَنَا عَلَى قَوْمِهِ مِنْ بَعْدِهِ مِنْ جُنُلٍ مِّنَ
السَّمَاءِ وَمَا كُنَّا مُنْزَلِينَ ﴿28﴾

إِنْ كَانَتِ إِلَّا صَيْحَةً وَاحِدَةً فَإِذَا هُمْ حَمْدُونَ ﴿29﴾

يُحَسِّرَةً عَلَى الْعِبَادِ مَا يَأْتِيهِمْ مِّنْ رَّسُولٍ إِلَّا
كَانُوا بِهِ يَسْتَهِزُءُونَ ﴿30﴾

أَلَمْ يَرَوْا كَمْ أَهْلَكَنَا قَبْلَهُمْ مِّنَ الْقُرُونِ أَنَّهُمْ
إِلَيْهِمْ لَا يَرْجِعُونَ ﴿31﴾

وَإِنْ كُلُّ لَمَّا جَمِيعٌ لَّدَيْنَا مُحْضَرُونَ ﴿32﴾

20

22 - 33 వాక్యాల వివరణలు

వాక్యాల సంబంధం : ఆ ఊరి వారు ప్రవక్తలను తిరస్కరించారు. ఇంకా వారి పట్ల అసభ్యంగా ప్రవర్తించారు. అప్పుడు అల్లాహ్ పిడుగువంచి శబ్దాల ద్వారా వారిని నాశనం చేశాడు అని వెనుకటి వాక్యాల్లో పేర్కొనటం జరిగింది.

ఈ వాక్యాల్లో దేవుని ఏకత్వం గురించి, పరలోకం గురించి ప్రస్తావించటం జరిగింది. అంటే అల్లాహ్ యే

(33) మృతభూమి వారికి ఒక సూచన. దానికి మేము ప్రాణం పోశాము. దాని నుండి మీరు భుజించే ధాన్యం ఉత్పత్తి చేశాము.

(34) మేము దానిలో ఖర్జారం, ద్రాక్ష తోటలను పెంచాము. ఊటలు దానిలో నుండి చిమ్మెలూ చేశాము.

وَأَيْةٌ لَّهُمُ الْأَرْضُ الْمَيِّتَةُ أَحْيَيْنَاهَا وَآخْرَ جَنَّا
مِنْهَا حَبَّاً فَمِنْهُ يَأْكُلُونَ
﴿33﴾

وَجَعَلْنَا فِيهَا جَنَّتٍ مِّنْ تَخْيِيلٍ وَآغْنَابٍ وَّجَرَّبًا
فِيهَا مِنَ الْعِيُونِ
﴿34﴾

భూమ్యకాశాలను సృష్టించాడు. అల్లాహ్‌యే ప్రజల కొరకు ఉపాధి సౌకర్యాన్ని కల్పించాడు. అల్లాహ్‌యే నీటిని సృష్టించాడు. అల్లాహ్‌యే సూర్యచంద్రాదులను ఏర్పాటు చేశాడు. అల్లాహ్‌యే రాత్రీపగలును నియమించాడు. అంటే ఇదంతా అల్లాహ్ చేతుల్లోనే ఉంది. అందువల్ల ఆయనే ఆరాధించాలి. ఇంకా సహాయం కొరకు ఆయనే అర్థించాలి. విగ్రహోలకుగానీ, పుణ్యాత్ములకుగానీ, దైవభక్తులకు గానీ ఈ విశ్వంలో ఎటువంటి అధికారాలు లేవు. దైవత్యానికి సంబంధించినటువంటి శక్తి కూడా వారిపద్ధతి లేదు. అందువల్ల అల్లాహ్‌ను పదలి ఇతరులెవ్వరినీ ఆరాధించరాదు. మొరపెట్టుకోరాదు. ప్రార్థించరాదు, విన్నవించుకోరాదు. అదేవిధంగా పరలోకం గురించి; అంటే ఒక మృతిచెందిన బంజరు భూమి వర్షం పడిన వెంటనే సజీవంగా తయారవుతుంది. అందులో పచ్చనిచెట్టు, మొక్కలు పెరిగి అంతా పచ్చగా కళకళలాడుతుంది. అదేవిధంగా తీర్పుదినం నాడు శంఖం ఊడగానే మృతులందరూ సజీవులై లేచి నిలబడి తమ విచారణ నిమిత్తం అల్లాహ్ తీర్పు మైదానంలో హజరోతారు.

వాక్యాల వ్యాఖ్యానం :

22 : తన ఏకదైవారాధన పద్ధతిని విశదపర్చాడు. తన జాతి క్రైయస్సు కోరి వారికి సరైన మార్గం చూపాడు. కాని అతని జాతి వారు ఆయన్ను తిరస్కరించారు. పైగా నీవూ ఈ మార్గాన్ని అవలంబించావా? అని ఎత్తిపోడిచేవారు. వ్యాఖ్యాతల ప్రకారం ఈ వ్యక్తి పేరు ‘హబీబ్ నజ్జార్.’ (అహ్సానుల్ బయాన్)

23 : ఇదంతా ఆ విగ్రహోల అశక్తత. ఆ జాతి వారు ఈ విగ్రహోలను పూజించేవారు. ఈ విధంగా వారు అల్లాహ్‌కు సాటి కల్పించేవారు. ఈ మార్గాప్రష్టత నుండి వారిని రక్షించడానికి వారివైపు ప్రవక్తలను పంపడం జిరిగింది. అంటే అల్లాహ్ ఒకవేళ నన్ను నష్టం కలుగజేయాలనుకుంటే వీరెవరూ నన్ను దాన్నుండి కాపాడలేరు. (అహ్సానుల్ బయాన్)

27 : వ్యాఖ్యాతల ప్రకారం అతడు ఈ మాట అనగానే అందరూ కలసి అతనిపై ఒకేసారి దాడిచేసి అతన్ని చంపేశారు. కొందరు వ్యాఖ్యాతల ప్రకారం అతన్ని కండకంలో సజీవంగా పాతిపెట్టరు. మరి కొందరు అతన్ని అల్లాహ్ పైకి ఎత్తుకున్నాడని, అతన్ని స్వర్ణంలోనికి పంపివేశాడని అతడు స్వర్ణంలోనికి వెళ్లి అక్కడి వరప్రసాదాలను చూసి, “నా జతి ప్రజలు ఏకదైవారాధనను స్వీకరించి, విశ్వసించి ఉంటే ఎంతభాగుండు” అని విచారించాడు. ఇట్టు అబ్బాస్ (రజి) ఉల్లేఖనం ప్రకారం, ఆ వ్యక్తి తన జాతి పట్ల ఎంతో ప్రేమగా, నమ్మకంగా, క్రైమోభిలాపిగా వ్యవహరించాడు, ప్రవక్తలను విశ్వసించమని వారికి సచ్చజ్జప్పాడు. అంతేకాక మరణించిన తరువాత కూడా వారు ముస్లిములైతే ఎంత బాగుండు అని కోరుకున్నాడు. (తైసీరుప్రశ్నోన్)

30 : మక్కా అవిశ్వాసులు, ఇంకా ఇతర అవిశ్వాసుల స్థితిపై ఆశ్చర్యం వ్యక్తం చేయబడింది. ఎందుకంటే వారి కంటే ముందు గతించిన అవిశ్వాస జాతులను, వారి అవిశ్వాసానికి సాటి కల్పించటానికి బదులుగా అల్లాహ్ వారిని సర్వనాశనం చేసివేశాడు. వారిలో ఒక్కరుకూడా మిగలలేదు. ఈ వాస్తవాలు వారు గుణపారం నేర్చుకోవటానికి చాలవా? ఇంకా మక్కా అవిశ్వాసులు దీన్నుండి గుణపారం నేర్చుకోరా? (తైసీరుప్రశ్నోన్)

(35) వారు దాని ఫలాలను తినాలని. ఇదంతా వారి చేతులు సృష్టించింది కాదు కదా! అలాంటప్పుడు వారెందుకు కృతజ్ఞతలు చూపరు? (36) అన్ని రకాల జంటలను సృష్టించిన ఆయన పరిశుద్ధుడు. అవి భూమిలోనుండి పుట్టే వృక్షరసులలోనివైనాసరే లేదా స్వయంగా వారి జూలిలో నుండి అయినాసరే లేదా వారు ఎరుగని వస్తువులలో నుండి అయినాసరే. (37) రాత్రి వారి కొరకు మరొక సూచన. మేము దానిపై నుండి పగలును తొలగించినప్పుడు చీకటి వారిని ఆవరిస్తుంది. (38) మరి సూర్యుడు తన నిర్దిష్ట స్థానంలో పరిప్రమిస్తున్నాడు. ఇది మహా శక్తిమంతుడూ, సర్వజ్ఞానీ అయిన దైవం నిర్దేశించిన నియమావళి. (39) ఇక చంద్రుడు. అతని కొరకు మేము దశలను నిర్దేశించాము. వాటిని దాటుకుంటూ వెళ్లి, చివరకు అతడు మళ్ళీ ఎండిన భర్మారపు మండ మాదిరిగా మారిపోతాడు. (40) చంద్రుణ్ణి పట్టుకోవటం సూర్యుడి తరం కాదు. ఆదేవిధంగా రాత్రి, పగలును దాటి పోజాలదు. అవస్నే వివిధ కక్షలలో తేలియాడుతూ ఉన్నాయి. (41) వారికొరకు ఇది కూడా ఒక సూచనే. మేము వారి సంతతిని నిండు నావలోకి ఎక్కించాము. (42) తరువాత అటువంటి నావలనే వారి కొరకు ఎన్నో సృష్టించాము. వాటిలో వారు ప్రయాణం చేస్తున్నారు. (43) మేము తలచుకుంటే వారిని ముంచివేయ గలము. అప్పుడు వారి మొరలు అలకించే వాడెవ్యుడూ ఉండడు. ఏ విధంగానూ వారు రక్షింపబడలేరు. (44) కేవలం మా అనుగ్రహమే వారిని గట్టిక్కించి జీవితాన్ని ఒక ప్రత్యేక గడువు పరకు అనుభవించే అవకాశాన్ని కలిగిస్తుంది. (45) మీకు ముందు రాబోతున్న పరిణామం నుండి, మీకు పూర్వం జరిగిన పరిణామం నుండి మిమ్మల్ని మీరు కాపాడుకోండి. ఫలితంగా మీపై దయచూపడం జరుగుతుంది అని వారితో అన్నప్పుడు

لِيَا كُلُّوْ مِنْ ثَمِرَةٍ » وَمَا عَمِلْتُهُ أَيْدِيهِمْ طَ أَفَلَا
يَشْكُرُونَ ﴿35﴾

سُبْحَانَ اللَّذِي خَلَقَ الْأَرْضَ وَجْهُكُلَّهَا هِيَ تُنْبِتُ
الْأَرْضَ وَمَنْ أَنْفَسِهِمْ وَمَمَا لَا يَعْلَمُونَ ﴿36﴾

وَآيَةٌ لَّهُمُ الَّيْلُ نَسْلَخُ مِنْهُ النَّهَارَ فَإِذَا هُمْ
مُّظَلِّمُونَ ﴿37﴾

وَالشَّمْسُ تَجْرِي لِمُسْتَقَرٍ لَّهَا طَ ذَلِكَ تَقْدِيرٌ
الْعَزِيزُ الْعَلِيُّمْ ﴿38﴾

وَالْقَمَرُ قَدَرْنَاهُ مَنَازِلَ حَتَّىٰ عَادَ كَالْعَرْجُونِ
الْقَدِيرِمْ ﴿39﴾

لَا الشَّمْسُ يَنْبَغِي لَهَا أَنْ تُنْدِرِكَ الْقَمَرَ وَلَا
الَّيْلُ سَاقِي النَّهَارِ طَ وَكُلُّ فِي فَلَكٍ
يَسْبِحُونَ ﴿40﴾

وَآيَةٌ لَّهُمُ أَكَّا حَمَلَنَا ذُرِّيَّتُهُمْ فِي الْفُلُكِ
الْمَسْعُونِ ﴿41﴾

وَخَلَقْنَا لَهُمْ مِنْ مِنْعِلِهِ مَا يَرِيْكُونَ ﴿42﴾
وَإِنْ نَشَأُ نُغْرِقُهُمْ فَلَا صَرِيْعَ لَهُمْ وَلَا هُمْ
يُنْقَدُونَ ﴿43﴾

إِلَّا رَحْمَةً مِنَّا وَمَنَاعًا إِلَى حِيْنٍ ﴿44﴾
وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ اتَّقُوا مَا بَيْنَ أَيْدِيْكُمْ وَمَا
خَلْفَكُمْ لَعَلَّكُمْ تُرَحْمُونَ ﴿45﴾

(46) వారి ముందుకు వారి ప్రభువు సూచనలలోని ఏ సూచన వచ్చినా దానిపట్ల వారు ఏమాత్రం శ్రద్ధ చూపరు. (47) ఇంకా, అల్లాహ్, మీకు ప్రసాదించిన ఉపాధి నుండి కొంత అల్లాహ్ మార్గంలో కూడా ఖర్చుపెట్టండి అని వారితో చెప్పినప్పుడు, తిరస్కరించేవారు విశ్వసించేవారితో, “అల్లాహ్ తలచుకుంటే తానే స్వయంగా ఆహోరమివ్వగల వారికి మేము ఆహోరమివ్వాలా? మీరు పూర్తిగా మార్గం తప్పి ఉన్నారు” అని అంటారు. (48) వారు “ప్రతయం గురించిన ఈ బెదిరింపు అసలు ఎప్పుడు నెరవేరుతుంది? నీవు సత్యవంతుడవయితే చెప్పు” అని అడుగుతారు. (49) వాస్తవానికి వారు దేన్ని గురించి నిరీక్షిస్తున్నారో, అది కేవలం ఒక ప్రేలుడు మాత్రమే. అది వారిని అకస్మాత్తుగా పట్టుకుంటుంది. అప్పుడు వారు వివాదపడుతూ ఉంటారు. (50) ఆ సమయంలో వారు మరణశాసనం సయితమూరాయలేరు. తమ ఇళ్ళకు తిరిగి వెళ్ళనూలేరు. (51) ఆ తరువాత ఒక శంఖం ఊడబడుతుంది. అప్పుడు వారు హతాత్తుగా తమ ప్రభువు ముందు హోజరయ్యోందుకు తమ సమాధుల నుండి బయటికి వస్తారు. (52) భయాందోళనలతో వారు “అరే, మనశ్శి మన పడకల నుండి లేపి ఎవరు నిలబెట్టారు?” అని అంటారు. “ఇది దయామయుడైన దేవుని వాగ్గానం, దైవప్రవక్తల మాట పూర్తిగా నిజమే” (53) అది భయంకరమైన ఒక ధ్వని మాత్రమే. దానితో అందరూ మా ముందు హజరు పరచ బడతారు. (54) ఈనాడు ఎవరికి రవ్వంత అన్యాయం జరగదు. మీరు చేస్తూ ఉండిన కర్కుల ఘలితమే మీకు ప్రతిఫలంగా ఇవ్వబడుతుంది.

(55) ఈనాడు స్వర్ణవాసులు సుఖాలు అనుభవించటంలో నిమగ్నులై ఉన్నారు.

وَمَا تَأْتِيهِمْ مِّنْ أُيَّةٍ مِّنْ أَيِّتِ رَزْقَهُمْ إِلَّا كَانُوا
عَنْهَا مُعْرِضِينَ ﴿46﴾

وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ أَنْفَقُوا مِمَّا رَزَقَكُمُ اللَّهُ۝ قَالَ
الَّذِينَ كَفَرُوا لِلَّذِينَ آمَنُوا أَنْطِعُمُ مَنْ لَوْيَشَاءُ
اللَّهُ أَطْعَمَهُ۝ إِنْ أَنْتُمْ إِلَّا فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ ﴿47﴾

وَيَقُولُونَ مَنْ هَذَا الْوَعْدُ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿48﴾
مَا يَنْظَرُونَ إِلَّا صَيْحَةً وَاحِدَةً تَأْخُذُهُمْ وَهُمْ
يَخْضُمُونَ ﴿49﴾

فَلَا يَسْتَطِيْعُونَ تَوْصِيَّةً وَلَا إِلَىٰ أَهْلِهِمْ
يَرْجِعُونَ ﴿50﴾

وَنُفِخَ فِي الصُّورِ فَإِذَا هُمْ مِّنَ الْأَجْدَاثِ إِلَىٰ
رَزْقِهِمْ يَنْسِلُونَ ﴿51﴾

قَالُوا يُوَيْلَنَا مَنْ بَعَثَنَا مِنْ مَرْقَدِنَا هَذَا مَا
وَعَدَ الرَّحْمَنُ وَصَدَقَ الْمُرْسَلُونَ ﴿52﴾

إِنْ كَانُوكُلَّا صَيْحَةً وَاحِدَةً فَإِذَا هُمْ جَمِيعٌ
لَّدُنْنَا حُضْرُونَ ﴿53﴾

فَالْيَوْمَ لَا تُظْلَمُ نَفْسٌ شَيْئًا وَلَا تُجَزَّوْنَ إِلَّا مَا
كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿54﴾

إِنَّ أَصْحَابَ الْجَنَّةِ الْيَوْمَ فِي شُغْلٍ فَكِهُونَ ﴿55﴾

(56) వారూ, వారి సతీమణులూ చల్లని నీడలలో, మెత్తని పీరాలపై విశ్రాంతి తీసుకుంటూ ఉంటారు.

(57) వారు తినటానికి, త్రాగటానికి రుచికరమైన సకల పదార్థాలు అక్కడ ఉంటాయి. వారు కోరేదల్లా వారి కొరకు సిద్ధంగా ఉంటుంది. (58) కారుణ్య ప్రభువు తరపు నుండి వారికి సలామ్ చెప్ప బడుతుంది.

هُمْ وَآزَوْاجُهُمْ فِي ظِلٍّ عَلَى الْأَرْضِ مُمْتَكِّبُونَ

﴿56﴾

لَهُمْ فِيهَا فَاكِهَةٌ وَلَهُمْ مَا يَدْعُونَ

﴿57﴾

سَلَامٌ قَوْلًا مِنْ رَبِّ رَحْمَيْمِ

﴿58﴾

33 - 58 వాక్యాల వివరణలు

33, 34 : అంటే మేము బంజరు భూమిని సారపంతమైన భూమిగా మార్చి అందులో కేవలం పప్పు ధాన్యాలే పండించం, వాటితో పాటు కూరగాయలు, పళ్ళిఫలపోరాలు, ఇంకా అనేక రకాల పంటలను పండించి మానవులకు లాభం చేకూరుస్తాము. ఇక్కడ కేవలం రెండు రకాల ఘలాల గురించే పేర్కొనుటం జరిగింది. ఎందుకంటే వీటిలో అనేక లాభాలు ఉన్నాయి. అంతేకాక ఇవి అరబ్బులకు ఎంతో ప్రీతికరమైనవి. ఇవి అరబ్ ప్రాంతంలోనే పండుతాయి. ఆ తరువాత ఆహార ధాన్యాలను పేర్కొనుటం జరిగింది. ఇవి మానవులందరికి ఆహారంగా ఉపయోగపడుతున్నాయి. ఒకవిధంగా చెప్పాలటే మానవుడు పళ్ళు, పలహారాలు ఎన్ని తిన్నా రోట్లే, అన్నం తినేవరకు మానవునికి తృప్తి కలుగదు. శక్తి లభించదు. (అహ్మాన్ బయాన్)

35 : పరలోకాన్ని గురించి పైన పేర్కొనుటం జరిగింది. దానికి సరైన ఉదాహరణ, సాక్ష్యం ఏమిటంటే వర్షాలు పడకపోవటం వల్ల భూమి బంజరు భూమిగా మారిపోతుంది. అందులో ఒక్క మొక్క కూడా మొలవదు. చనిపోయిన భూమిని అల్లాహ్ వర్షం ద్వారా బ్రతికిస్తాడు. అందులో పంటలు పండిస్తాడు. ప్రజలు వాటి నుండి లాభం పొందుతారు. అల్లాహ్ రకరకాల పంటలు, ఫలాలు పండిస్తాడు. అల్లాహ్ తన శక్తియుక్తుల ద్వారా భూమిపై పడిన నీటిని కాలుపల రూపంలో ప్రవహింపజేస్తాడు. మానవుడు వీటన్నిటినుండి లాభాలు పొందుతున్నాడు. ఆహార ధాన్యాలు, పప్పుధాన్యాలు, ఘలాలు అనేక రకాలుగా లాభం పొందుతున్నాడు. వీటన్నిటినీ పొంది మానవుడు తన ప్రభువునకు కృతజ్ఞుడుగా మెలగాలి. ఈ అనుగ్రహాలన్నీ అల్లాహ్ మానవులందరినీ తిరిగి లేపగలడని నిరూపిస్తున్నాయి. (త్రైసీరుర్రహ్మాన్)

36 : ఈ వాక్యంలో పై విషయాన్ని సమర్థిస్తూ అల్లాహ్ మానవులను మరల సజీవులుగా చేయగలడని నొక్కి చెప్పబడింది. ఎందుకంటే అల్లాహ్ సర్వశక్తిమంతుడు. ఇంకా అనేక వస్తువులను కూడా జతలుగా స్పష్టించాడు. ఇటువంటి విషయాలు ఎన్నో ఇంకా ఈ మానవునికి తెలియవు. (త్రైసీరుర్రహ్మాన్)

37 : రాత్రి పగలులో కూడా అల్లాహ్ శక్తిసామర్థ్యాలు కానవస్తాయి. రాత్రి చీకటినీ, పగటి వెలుగును తీసుకువస్తుంది. అవి నిరంతరం ఒకదాని వెనుక ఒకటి వస్తునే ఉంటాయి.

38 : సూర్యుడు అల్లాహ్ నిర్దేశించిన కక్కలో తిరుగుతూ ఉంటాడు. ఒక్క గడియ కూడా అటూఇటూ అవదు. అదే జరిగితే విశ్వవ్యవస్థ అంతా చిన్నాభిన్నమై అయిపోయేది. రెండవ అర్థం ఏమిటంటే సూర్యుడు తన ఒకే స్థానంలో నిలకడగా ఉంటాడు. సూర్యుని స్థానం అల్లాహ్ సింహసనం క్రింద ఉంది. ఒక హదీసులో ఇలా ఉంది : “ప్రతి రోజు సూర్యుడు సూర్యాస్తమయం తరువాత అల్లాహ్ సింహసనం క్రిందికిపోయి సజ్ఞా చేస్తాడు. ఉదయంచటానికి అనుమతి కోరుతూ ఉంటాడు.” (సహీబుఖారీ) (అహ్మాన్ బయాన్)

40 : ఈ వాక్యంలో అల్లాహ్ తన శక్తిసామర్థ్యాలను విశదపరిచాడు. సూర్యుడు, చంద్రుడు తమ తమ

బాధ్యతలు నిర్వహిస్తూ ఉంటారు. అంతేకాదు, ఒకరి విషయంలో మరొకరు ఎంతమాత్రం కలుగజేసుకోరు. ఇది అసంభవం, రాత్రీపగలు తమ తమ నిర్మిష సమయాల్లో ఏర్పడుతాయి. సూర్యుడు, చంద్రుడు, నక్షత్రాలు, గ్రహాలు తమ తమ నిర్మిష కక్షల్లో పరిశ్రమిస్తూ ఉంటాయి. అవి పరస్పరం కలుసుకోవడంగాని, థీ కొనడంగానీ ఎన్నడూ జరుగదు. ఇదంతా అల్లాహ్ మహిమే. (తైసీరుర్రఫ్సో)

41 : అల్లాహ్ వీటిని మానవుల ఉపయోగం కోసం నియమించాడు. మానవులు సముద్రంపై ప్రయాణం చేస్తున్నారు. తమ సరుకులను ఒక పట్టణం నుండి మరో పట్టణానికి, ఒక దేశం నుండి మరో దేశానికి కొనిపోతున్నారు. మానవుల కొరకు సముద్రంలో ఎన్నో లాభాలు ఉన్నాయి. అన్నిటికంటే మొట్టమొదటి పడవను నూహ్ (అ) తయారుచేశారు. దీనిద్వారా అల్లాహ్ విశ్వాసులను రక్షించుకున్నాడు. మిగిలిన వారందరూ మరణించారు. ఈ పడవలోనే నూహ్ (అ) విశ్వాసులను, జంతువులల్లో నుండి పక్కల్లో నుండి ఒక్కొక్క జంటను ఎక్కించుకున్నాడు. (తఫ్ఫీర్ ఇబ్రాక్సీర్)

42 : ముజాహిద్, ఖతాద, ఇబ్రూ అబ్బాస్ ఇంకా చాలామంది వ్యాఖ్యాతలు దీన్ని ఒంటెలుగా భావిస్తున్నారు. వీటిద్వారా ప్రజలు ఎడారి ప్రాంతాలలో ప్రయాణం చేస్తారు. అదేవిధంగా ఇబ్రూ అబ్బాస్ (ర) గారి మరో ఉల్లేఖనం ప్రకారం పడవలు, నౌకలు, నావలు అంటే అన్ని రకాల నీటి వాహనాలుగా పేర్కొన్నాడు. (తైసీరుర్రఫ్సోన్)

45 : అవిశ్వాసులు పాపకార్యాల్లో హద్దులు దాటడాన్ని గురించి ఆశ్చర్యం వ్యక్తం చేయబడింది. పాపకార్యాలకు దూరంగా ఉండమని, పశ్చాత్యాపం చెందమని అల్లాహ్ దయతలవి మిమ్మల్ని క్షమిస్తాడని, దైవశిక్ష నుండి రక్షిస్తాడని హితబోధ చేస్తే వారు హితబోధను స్వీకరించటానికి బదులు ఇంకా అహంకారంగా ప్రవర్తించేవారు. (తఫ్ఫీర్ ఇబ్రాక్సీర్)

46 : అవిశ్వాసులు ఎప్పుడూ ఇలాగే ప్రవర్తించేవారని, వారి ప్రభువు వద్ద నుండి ప్రవక్తల సత్య నిదర్శనాలు వచ్చిన ప్రతిసారి వారు వాటిని తిరస్కరిస్తూ వచ్చేవారని, ధిక్కరించేవారని, మక్కా అవిశ్వాసుల పరిస్థితి కూడా ఇలాగే ఉండని, వీరు కూడా ప్రవక్త (స) దైవదౌత్యాన్ని, ఏక దైవార్థం సందేశ నిదర్శనాల్ని తిరస్కరిస్తున్నారని, ఇంకా వీరు అవిశ్వాసాన్ని సాటి కల్పించడాన్నే ఎన్నుకున్నారని, ఎందుకంటే వారి హృదయాలు పాపాణాలుగా మారిపోయాయని, ఎటువంటి హితబోధ అయినా వారి హృదయాలలో ప్రవేశించడని విశదపర్చబడింది.

47 : ఈ వాక్యం యూదులను ఉద్దేశించినదని హసన్ బస్రీ (రఘూత్రై) అభిప్రాయం. వీరికి అల్లాహ్ అమిత ధనాన్ని ప్రసాదించాడు. కానీ పేదలకు అగత్యపరులకు దానం చేయమని వీరికి హితబోధ చేస్తే, అల్లాహ్ తలచుకుంటే వీరికి ఆహారం ప్రసాదించగలడు. మేమెందుకు దానం చేయాలి అని మొందిగా వాగేవారు.

ఈ వాక్యం ఖురైషులను ఉద్దేశించినదని ముఖాలీల్ అభిప్రాయపడుతున్నారు. అన్ విన్ వాయిల్ని ఎవరైనా, పేదవాడు అడిగితే, “పోయి నీవు విశ్వాసించిన నీ ప్రభువును అడుగు” అని ఎగతాళి చేసేవాడు. వీరు యూదులు లేదా ఖురైష్ ప్రజలు కావచ్చు. వీళ్ళు ముస్లిములను ఎగతాళి చేస్తూ ఇలా అనేవారు. (తైసీరుర్రఫ్సోన్)

49 : అంటే వారు ఒక కేకను గురించి ఎదురుచూస్తున్నారు. ఆ ఊరుబడే శంఖం వారిని ఆందోళనకు గురిచేస్తుంది. ప్రజలు తమ తమ పసుల్లో నిమగ్నముయి ఉంటారు. అల్లాహ్ ఆదేశించగానే ఇస్రాఫీల్ శంఖం ఊరుతారు. చాలాసేపు వరకు ఊరుతారు. ప్రతి వ్యక్తి అది విని ఆందోళన చెందుతాడు. ఆకాశం వైపు చూస్తాడు. ఆ తరువాత అగ్ని ప్రజలను మహాషర్ మైదానం వైపు తోలుకుపోతుంది. అది వారిని అన్ని వైపుల నుండి చుట్టూముట్టి ఉంటుంది. (తఫ్ఫీర్ ఇబ్రూ కసీర్)

50 : అప్పుడు ప్రజలకు వాట్యాలం ఇచ్చే అపకాశం కూడా లభించదు. అబూ హురైర్ (ర) ఉల్లేఖనం : ప్రవక్త (స) ఇలా ప్రవచించారు : “ప్రశ్నయం అకస్మాత్తుగా సంభవిస్తుంది. ఇద్దరు వ్యక్తులు బట్టల వ్యాపారంలో

(59) ఓ అపరాధులారా! ఈనాడు మీరు వేరు అయిపోండి. (60) ఓ ఆదమ్ సంతానమూ! నేను మీకు ఉపదేశించలేదా, పైతానుకు దాస్యం చెయ్యవద్దని, వాడు మీకు బహిరంగ శత్రువని, (61) నా దాస్యమే చెయ్యండి అని, ఇదే సరైన మార్గమని? (62) కాని, దీని తరువాత కూడా వాడు మీలోని ఒక పెద్ద వర్గాన్ని అపమార్గం పట్టించాడు. మీకు బుద్ధిజ్ఞానం లేకుండా పోయిందా?

(63) భయపడండి అని మీకు పొచ్చరిస్తూ ఉన్న నరకం ఇదే. (64) ప్రపంచంలో మీరు పొల్పడిన అవిశ్వాసానికి ఫలితంగా ఇప్పుడు దీనికి ఇంధనం అయిపోండి. (65) ఈనాడు మేము వారి నోళ్ళపై సీలు వేస్తాము. ప్రపంచంలో ఏమి సంపాదిస్తూ ఉండేవారో వారి చేతులు మాకు చెబుతాయి. వారి కాళ్ళు సాక్ష్యమిస్తాయి. (66) మేము తలచుకుంటే, వారి కళ్ళను మూసివేయగలం. అప్పుడు వారిని దారివైపునకు పరుగెత్తి చూడమనండి. వారికి దారి ఎలా కనిపిస్తుందో?

﴿59﴾ وَامْتَازُوا الْيَوْمَ أَيْمَنًا الْبَجْرِمُونَ
﴿60﴾ الَّمْ أَعْهَدْ إِلَيْكُمْ يَبْيَنِي ادَمَ أَنْ لَا تَعْبُدُوا
الشَّيْطَنَ إِنَّهُ لَكُمْ عَذَّلٌ مُّبِينٌ
﴿61﴾ وَأَنِ اعْبُدُونِي هَذَا صِرَاطٌ مُّسْتَقِيمٌ
﴿62﴾ وَلَقَدْ أَضَلَّ مِنْكُمْ جِيلًا كَثِيرًا أَفَلَمْ تَكُونُوا تَعْقِلُونَ
﴿63﴾ هَذِهِ جَهَنَّمُ الَّتِي كُنْتُمْ تُوَعَّدُونَ
﴿64﴾ إِصْلَوْهَا الْيَوْمَ مَا كُنْتُمْ تَكُفُّرُونَ
﴿65﴾ الْيَوْمَ تُخْتَمُ عَلَى أَفْوَاهِهِمْ وَتَكُلُّمُنَا أَيْدِيهِمْ
وَتَشَهَّدُ أَرْجُلُهُمْ بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ
﴿66﴾ وَلَوْ نَشَاءُ لَظَمَسْنَا عَلَى آعِيَنِهِمْ فَاسْتَبَقُوا
الصِّرَاطَ فَأَنِي يُبَصِّرُونَ

నిమగ్నులై ఉంటారు. వారు ఒట్టును కొనుగోలు చేయకముందే ప్రశ్నయం సంభవిస్తుంది. ఒక వ్యక్తి నీళ్ళ టాంకు శుభ్రపరుస్తూ ఉంటాడు. ఇంకా దాన్నండి జంతుపులకు నీళ్ళ త్రాపించి ఉండడు. ప్రశ్నయం సంభవిస్తుంది. ఒక వ్యక్తి ఒంటె పాలను తనచేతిలో పట్టుకొని ఉంటాడు. దాన్ని త్రాగటానికి సిద్ధంగా ఉంటాడు. అంతలోనే ప్రశ్నయం సంభవిస్తుంది. ఒక వ్యక్తి అన్నం ముద్ద తన నోట్లో పెట్టే ప్రయత్నంలో ఉంటాడు. అంతలోనే ప్రశ్నయం సంభవిస్తుంది. (త్రైనీరుప్రహీన్)

52 : పరలోకాన్ని విశ్వసించనివారు మరణనంతర జీవితాన్ని చూసి ఎంతో చింతిస్తూ చేతులు నలుపుకుంటారు. ఇంకా “మమ్మల్చి మా పడకల నుండి ఎవరు మేల్చిల్చిపొరు” అని వాపోతారు. అప్పుడు విశ్వాసులు ఇదంతా అల్లాహు వాగ్దానం ప్రకారం జరిగిందని దీన్ని గురించి ప్రపంచంలో అల్లాహు ప్రవక్తలందరూ సాక్ష్యం ఇచ్చేవారని, ధృవీకరించేవారని సమాధానం ఇస్తారు. ఇదంతా తీర్పుదినం నాడు సంభవిస్తుంది. అయితే సమాధిలో మాత్రం తప్పకుండా శిక్షించటం జరుగుతుంది. (తప్పీర్ ఇబ్రై కసీర్)

55 : ఆ రోజు పుణ్యాత్ములు, స్వర్ణవాసులు స్వర్ణంలోని దైవానుగ్రహోలను, కానుకలను అనుభవిస్తూ వాటిలో నిమగ్నమయి ఉంటారు. వీరికి పాపాత్ములు గురించి కొద్దిగైనా జ్ఞాపకం ఉండడు. ఆ పాపాత్ములు వారి దగ్గరి బంధువులైనాసరే. వీరు తమ భార్యలతో పాటు మహో వృక్షాల నీడల్లో విత్రాంతి తీసుకుంటూ ఉంటారు. అక్కడ వారికి అన్ని రకాల పట్టు, పలహోరాలు, అనుగ్రహోలు లభిస్తాయి. ఇంకా వారిపై అల్లాహు దీవెనలు అవతరిస్తూ ఉంటాయి. అంటే అల్లాహు వారి గౌరవార్థం వారికి సలామ్ చేస్తాడు. (త్రైనీరుప్రహీన్)

- (67) మేము తలచుకుంటే వారిని వారి స్థానంలోనే రూపాలు మార్చగలం. ఇక వారు ముందుకూ నడవలేరు. వెనుకకూ తిరగలేరు. (68) మేము దీర్ఘాయుష్మన్నిచ్చే, వ్యక్తి స్వరూపాన్నే మార్చివేస్తాము. ఇవన్నీ చూస్తేనాసరే వారికి బుద్ధిరాదెందుకు? (69) మేము అతనికి కవిత్వం నేర్చలేదు, కవిత్వం అతనికి శోభించదు కూడా. ఇది ఒక హితిఫోధ మాత్రమే, స్ఫుర్ణంగా పరించబడే గ్రంథం. (70) అతను బ్రతికి ఉన్న ప్రతి మనిషినీ పొచ్చరించేందుకూ, తిరస్కారులకు వ్యతిరేకంగా అభియోగం ప్రకటించేందుకు. (71) మా చేతులు రూపకల్పన చేసిన దాని సుండి ప్రజలకై మేము పశువులను సృష్టించాము. ఇప్పుడు వారు వాటికి యజమాను లయ్యారు. (72) వారు ఈ విషయాన్ని గమనించరా? మేము వాటిని వారికి ఇలా స్వాధీన పరిచాము. వాటిలో కొన్నింటిపై వారు స్వారీ చేస్తారు. కొన్నింటి మాంసాన్ని తింటారు.
- (73) వాటిలో వారికి అనేక ప్రయోజనాలూ, పానీయాలూ ఉన్నాయి. అయినా వారు కృతజ్ఞత చూపరెందుకు? (74) ఇవన్నీ వాస్తవాలైనపుటికీ వారు అల్లాహ్ ను కాదని ఇతరులను ఆరాధ్యులుగా చేసుకున్నారు. తమకు సహాయం చేయటం జరుగుతుందని వారు ఆశలు కలిగిఉన్నారు.
- (75) కాని వారు వారికి ఏ సహాయమూ చేయలేరు. అయినా ప్రజలు వారికొరకు పైస్యంలాగా సర్వసున్ధర్యలై ఉన్నారు. (76) కాని నీపుమాత్రం వారు కల్పిస్తున్న మాటలకు బాధపడకు. వారి రహస్య విషయాలు, బహిరంగ విషయాలు అన్నీ మాకు తెలుసు. (77) మేము మానవడిని వీర్య బిందువుతో సృష్టించిన విషయం అతను గమనించటం లేదా? అయినపుటికీ అతడు బహిరంగ ప్రత్యుధిగా నిలబడ్డాడు.

وَلَوْ نَشَاءُ لَمَسَخْنَاهُمْ عَلَى مَكَانَتِهِمْ فَمَا
اسْتَطَاعُوا مُضِيًّا وَلَا يَرِجُعُونَ ﴿67﴾

وَمَنْ نَعْمَلُهُ نُنْكَسُهُ فِي الْخَلْقِ أَفَلَا يَعْقِلُونَ ﴿68﴾

وَمَا عَلِمْنَا الشِّعْرَ وَمَا يَنْبَغِي لَهُ إِنْ هُوَ إِلَّا ذُكْرٌ
وَقُرْآنٌ مُّبِينٌ ﴿69﴾

لَيُنَذِّرَ مَنْ كَانَ حَيَا وَيَقِنَ الْقَوْلُ عَلَى الْكُفَّارِينَ ﴿70﴾

أَوَلَمْ يَرَوْا أَنَّا خَلَقْنَا لَهُمْ قِيمًا عَمِلْتُ أَيْدِيهِنَّا
أَنْعَامًا فَهُمْ لَهَا مُلِكُونَ ﴿71﴾

وَدَلَّلْنَاهَا لَهُمْ فِيهَا رَكْوَبُهُمْ وَمِنْهَا يَأْكُلُونَ ﴿72﴾

وَلَهُمْ فِيهَا مَنَافِعٌ وَمَشَارِبٌ أَفَلَا يَشْكُرُونَ ﴿73﴾

وَاتَّخَذُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ إِلَهَةً لَّعَلَّهُمْ يُنْصَرُونَ ﴿74﴾

لَا يَسْتَطِيعُونَ نَصْرَهُمْ وَهُمْ لَهُمْ جُنُدٌ
مُّحْضَرُونَ ﴿75﴾

فَلَا يَجْزِنُكَ قَوْلُهُمْ إِنَّا نَعْلَمُ مَا يُسْرِرُونَ وَمَا
يُعْلَمُونَ ﴿76﴾

أَوَلَمْ يَرَ الْإِنْسَانُ أَنَّا خَلَقْنَاهُ مِنْ نُطْفَةٍ فَإِذَا
هُوَ خَصِيمٌ مُّبِينٌ ﴿77﴾

(78) ఇప్పుడు అతడు మాకు పోలికలు కల్పిస్తున్నాడు, తన పుట్టుకనే మరచిపోతున్నాడు, పైగా, శిథిలమైపోయిన ఈ ఎముకలకు తిరిగి ఎవరు జీవం పోస్తారు? అని వాదిస్తున్నాడు. (79) అతడికి ఇలా చెప్పు, “మొదట వాటిని సృష్టించినవాడే మళ్ళీ వాటికి జీవం పోస్తాడు.” సృష్టికి సంబంధించిన ప్రతి విషయం ఆయనకు తెలుసు. (80) మీ కొరకు ఆయన పచ్చని వృక్షాల నుండి అగ్నిని సృష్టించాడు. మీరు దానితో కుంపట్లు రాజేసుకుంటారు.

(81) ఆకాశాలనూ భూమినీ సృష్టించగలిగినవాడు వీరి లాంటి వారిని పుట్టించలేదా? ఎందుకు చేయలేదు? ఆయన మహా నైపుణ్యంగల సృష్టికర్త.

(82) ఆయన ఎప్పుడైనా, ఏదైనా చేయదలిస్తే దాన్ని కేవలం ‘అయిపో’ అని మాత్రమే అంటాడు. అంతే, అది అయిపోతుంది. (83) ప్రతి విషయానికి సంబంధించిన సర్వాధికారాలు తన చేతిలో ఇముడ్చుకున్న ఆయన ఎంతో పరిశుద్ధుడు. ఆయన వద్దకి మీరంతా మరలిపోవలసి ఉంది.

وَضَرَبَ لَنَا مَثَلًا وَنَسِي خَلْقَهُ ۖ قَالَ مَنْ يُّحِبُّ
الْعِظَامَ وَهِيَ رَمِيمٌ ॥78॥

قُلْ يُحِبِّيهَا الَّذِي أَنْشَأَهَا أَوَّلَ مَرَّةٍ ۖ وَهُوَ يُكِلُّ
خَلْقَ عَلِيهِمْ ॥79॥

الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ مِّنَ الشَّجَرِ الْأَخْضَرِ تَارًا فَإِذَا
أَنْتُمْ مِّنْهُ تُوقَدُونَ ॥80॥

أَوَلَيْسَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ بِقِدِيرٍ
عَلَىٰ أَنْ يَحْكُمَ مِثْلَهُمْ ۝ بَلِّ ۝ وَهُوَ الْحَكَّلُ
الْعَلِيُّمْ ॥81॥

إِنَّمَا أَمْرُهُ إِذَا أَرَادَ شَيْئًا أَنْ يَقُولَ لَهُ كُنْ
فَيَكُونُ ॥82॥

فَسُبْحَنَ الَّذِي بِيَدِهِ مَلْكُوتُ كُلِّ شَيْءٍ ۝ وَالْيَهُ
تُرْجَعُونَ ॥83॥

59 - 83 వాక్యాల వివరణలు

వాక్యాల సంబంధం :

వెనుకటి వాక్యాల్లో పుణ్యాత్ముల మంచి పర్యవసానం గురించి పేర్కొనటం జరిగింది. వీరు స్వర్గంలో సుఖసంతోషాలతో ఉంటారు. వీరికి ఎలాంటి చింతకాని, విచారంగానీ ఉండదు. ఇప్పుడు ఈ వాక్యాల్లో అవిశ్వాసులు, విగ్రహాధకులు నరకంలో ప్రవేశిస్తారని, వారిని వ్యధాభరితమైన శిక్కకు గురిచేయడం జరుగుతుండని పేర్కొనడం జరిగింది.

వాక్యాల వ్యాఖ్యానం :

59 : తీర్చునినం నాడు అల్లాహ్ పుణ్యాత్ములను స్వర్గంలో ప్రవేశింపజేయమని, పాపాత్ములను నరకంలో ప్రవేశింపజేయమని ఆధేశిస్తాడు. అప్పుడు అల్లాహ్ అవిశ్వాసులను, విగ్రహాధకులను ఉద్దేశించి, “అవిశ్వాసానికి, సాటి కల్పించటానికి, పాపకార్యాలకు పాల్పడి, మిమ్మల్ని మీరు అన్యాయం చేసుకున్న ప్రజలారా! మీరందరూ పుణ్యాత్ముల నుండి వేరుగా నిలబడండి” అని అంటాడు.

వ్యాఖ్యాతల ప్రకారం విశ్వాసులను, పుణ్యాత్ములను స్వర్గంలో పంపివేయబడిన తరువాత అవిశ్వాసులందరినీ సమీకరించి నీచ నిక్షప్త అవమానానికి గురిచేసి నరకం వైపు వారిని తోలుకుపోయి అందులో పడవేయడం జరుగుతుంది. (త్రైసీరుప్రహృణ్ణ)

60, 61 : తీర్పుదినం నాడు అల్లాహో అవిశ్వాసులకు, నేను మీకు షైతాన్‌ను పూజించవద్దని, వాడు మీకు బద్ద శత్రువని, మిమ్మల్ని సృష్టించిన వాడినే, మీకు ఆహారం ప్రసాదించేవాడినే ఆరాధించమని, నన్నే ప్రార్థించమని, ఇదే సరైన మార్గమని మిమ్మల్ని సావధానపరచలేదా? కాని విచారకరమైన విషయం ఏమిటంటే మీరు సన్మానిస్తున్న వదలి వక్రమార్గాన్ని అవలంబించారు. షైతానులను అనుసరించారు అని గుర్తు చేస్తాడు. (తీఫ్సీర్ ఇబ్రొకసీర్)

69 : మక్కా అవిశ్వాసులు ప్రవక్త (స)ను తిరస్కరిస్తూ ధిక్కరిస్తూ ఆనేక రకాల ప్రగల్భాలు పలికొరు. వీరు ప్రవక్త (స)ను కవి అని, ఈ ఖుర్జాన్ కవిత్వాల రూపంలో ఉన్నదని అభాండాలు వేసేవారు. అయితే అల్లాహో ప్రవక్త (స) కవి కాదని, ఇంకా ఈ ఖుర్జాన్లో ఉన్నవి కవిత్వాలు కావని ఖండిస్తూ ఇది ఒక హితబోధ అని, గొప్ప బోధనలని విశదపరిచాడు. కవితలు ఎలాంచిపైనా వాటి మూలం అనస్తుమేనని కవులు తమ నోటి ద్వారా పులుకుతారు. అంతేకాక మేము మా ప్రవక్త (స)పై కవితలు అవతరింపజేయలేదని, ఇంకా అతడు కవి కూడా కాదని ధృవీకరించబడింది. అందువల్ల ప్రవక్త (స) ఇతరుల కవితలు చదివే ప్రయత్నం చేసినప్పుడు సరిగా చదవలేకపోయేవారు. ఇలాంటి ఉదాహరణలు హాదిసుల్లో ఎన్నో ఉన్నాయి. అనేక విధాలుగా తిరస్కారుల సందేహాలన్నిటినీ తీర్పటం జరిగింది. ఈ విధంగా ఖుర్జాన్ ఎవరికి వేతెత్తిచూపే ఎటువంటి అవకాశాన్ని ఇవ్వాలేదు. (అహ్మాన్ ఇబ్రొకసీర్)

77 : ఒకసారి ఉబయ్ బిన్ ఖల్ఫ్ ప్రవక్త (స) వద్దకు వచ్చాడు. వాడి చేతిలో కృశించిన ఒక ఎముక ఉంది. దాన్ని తన చేత్తో గాలిలో తిప్పుతూ, ఓ ముహమ్మద్! ఈ ఎముకను అల్లాహో మళ్ళీ తిరిగి లేపుతాడని నువ్వు భావిస్తున్నావా? అని ఎగతాళి చేశాడు. దానికి ప్రవక్త (స) అవును, అల్లాహో తప్పకుండా తిరిగి లేపుతాడు, ఇంకా నీ మరణానంతరం నిన్ను తిరిగి లేపుతాడు. ఇంకా నిన్ను నరకంలో పడవేస్తాడు అని సమాధానం ఇచ్చారు. అప్పుడు ఈ వాక్యం అవతరించింది. అయితే ఇబ్రొ అబ్జ్ఞాన్ ఆన్ బిన్ వాయిల్గా అభిప్రాయపడుతున్నారు. ఏది ఏమైనా ఈ వాక్యాలు మరణానంతర జీవితాన్ని విశ్వసించని వారందరికి వర్తిస్తాయి. పరలోకాన్ని విశ్వసించనివారందరూ దీని పరిధిలోనికే వస్తారు. (తీఫ్సీర్ ఇబ్రొకసీర్)

78 : అల్లాహో మానవణ్ణి అల్పమైన, అపరిశుభ్రమైన నీటి బిందువుతో సృష్టించాడు. దాన్ని ట్రై గర్జంలో చేర్చి నిర్దీత కాలం వరకు అందులో ఉంచుతాడు. మానవుడు జన్మించిన తరువాత యవ్వనానికి చేరుకుంటాడు. అయితే తన యవ్వనం, బలం మత్తులో తనను సృష్టించిన సృష్టికర్తనే మరచిపోతాడు. తనను సృష్టించిన సృష్టికర్త తనను తిరిగి లేపదం అసాధ్యం అని భావిస్తాడు. తనను మొదట సృష్టించిన వాడు తాను మరణించిన తరువాత తిరిగి లేపగల సర్వశక్తులు కలిగి ఉన్నాడనే సంగతి మరచిపోతాడు. (తైసీరుర్జ్రహ్మణ్)

80 : అదేవిధంగా మరణానంతర జీవితానికి మరో నిదర్శనం కూడా ఉంది. అల్లాహో మొక్కలను, వృక్షాలను నీటిలో సృష్టిస్తాడు. అవి పెరిగి పచ్చని ఆకులతో దెవరెపలాడుతాయి. ఆ తరువాత అల్లాహో మహిమవల్ల అవి ఎండిపోతాయి. వాటి కట్టెలను మానవులు అగ్ని కొరకు ఉపయోగిస్తారు. అంటే అల్లాహో సర్వశక్తులు కలిగి ఉన్నాడు. తాను కోరింది చేయగలడు. అంతేకాదు, అల్లాహో పచ్చని చెట్ల నుండి అగ్ని పట్టించగలడు. ఇలాంటి చెట్లు హిజాబ్ ప్రాంతంలో ఉన్నాయి. (తీఫ్సీర్ ఇబ్రొ కసీర్)

81 : మరో నిదర్శనం ఏమిటంటే, ఆకాశం, భూమి, సూర్యుడు, చంద్రుడు సృష్టితాల్లోకిల్లా మహో సృష్టితాలు. ఇటువంటి సృష్టితాలను సృష్టించిన అల్లాహో ఒక చిన్న సృష్టితాన్ని మరల సజీవపరచలేదా? ఎంత ఆశ్చర్యం. ప్రతి వస్తువు కేవలం అల్లాహో “అయిపో” అంటే అయిపోతుంది. ఆయన విశ్వస్యాఫ్టికర్త, సర్వాధికారి. పాలకుడు, స్వామి, ఆయన తన ఇష్ట ప్రకారం పరిపాలిస్తాడు. ఆయన లోపరహితుడు, గొప్పవాడు, సద్గుణ సంపన్నుడు, తీర్పుదినం తప్పకుండా వస్తుంది. అందరూ సజీవులై విచారణ కొరకు అయిన వద్దకు మరలుతారు. అల్లాహో మానవుల కర్మలకు తగిన ప్రతిఫలం ప్రసాదిస్తాడు. (తైసీరుర్జ్రహ్మణ్)